

ARPAE
Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia
dell'Emilia - Romagna

* * *

Atti amministrativi

Determinazione dirigenziale	n. DET-AMB-2025-6640 del 18/11/2025
Oggetto	11^ modifica ns_KLK Temix Spa_modifica d'ufficio
Proposta	n. PDET-AMB-2025-6830 del 14/11/2025
Struttura adottante	Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Bologna
Dirigente adottante	PAOLA CAVAZZI

Questo giorno diciotto NOVEMBRE 2025 presso la sede di Via San Felice, 25 - 40122 Bologna, il Responsabile della Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Bologna, PAOLA CAVAZZI, determina quanto segue.

Pratica SINADOC n. 35222/2025

Oggetto: D.Lgs. n. 152/06¹- L.R. n. 09/15² - Azienda KLK Temix S.p.A. - 11[^] Modifica non sostanziale d'ufficio dell'Autorizzazione Integrata Ambientale³ rilasciata per l'installazione IPPC di produzione di acidi grassi, glicerina e derivati (di cui al punto 4.1b) dell'Allegato VIII, alla Parte II, del D.Lgs. n. 152/06), situata in Comune di Calderara di Reno (BO), in Via Garibaldi n. 10.

LA RESPONSABILE DELL'UNITÀ AUTORIZZAZIONI COMPLESSE E VALUTAZIONI AMBIENTALI

Premesso che all'Azienda KLK Temix S.p.A. (ex Temix Oleo S.p.A.), avente sede legale in Comune di Milano, in Via Mecenate n. 90, e installazione situata in Comune di Calderara di Reno (BO), in Via Garibaldi n. 10, è stata rilasciata l'Autorizzazione Integrata Ambientale³ per l'attività IPPC di produzione di acidi grassi, glicerina e derivati (di cui al punto 4.1b) dell'Allegato VIII, alla Parte II, del D.Lgs. n. 152/06);

Visto il Rapporto della visita ispettiva⁴ eseguita presso l'installazione **in data 09/04/2025** da ARPAE – Area Prevenzione Ambientale Metropolitana - Servizio Territoriale di Bologna, ai sensi dell'art. 29-decies, comma 3 del D.Lgs. n° 152/06, con cui si propone la modifica non sostanziale d'ufficio del provvedimento di AIA vigente³ relativamente al parametro "Sostanze Organiche Volatili" dell'emissione E7 – Biofiltro. In particolare, si ritiene, che per la suddetta emissione, anche in relazione a quanto specificato nella PD CEN/TS 13649:2014, il parametro "*Sostanze Organiche Volatili*" debba essere sostituito con "*Composti Organici Volatili (espressi come COT)*" mantenendo invece inalterati i limiti emissivi. Si rammenta anche che tale parametro deve essere analizzato secondo la metodica UNI EN 12619:2013;

Richiamata la comunicazione congiunta⁵ di KLK Temix Spa e Aeco srl, riguardante "*Chiarimenti relativi all'efficacia del Contratto di Affitto e del trasferimento del Ramo d'Azienda*" dalla quale si evince che ad oggi il suddetto contratto, per quanto validamente concluso non ha ancora prodotto effetti, in quanto non sono ancora verificati i presupposti dello stesso. Le parti, pertanto, hanno posticipato (e condizionato) la consegna e, quindi, il trasferimento in detenzione del bene affittato, al compimento di alcune incombenze funzionali a definire il perimetro e la condizione di detto bene. Fin quanto non sarà perfezionata la consegna, il Ramo d'Azienda della KLK Temix SpA non sarà nella detenzione di AECO srl che, conseguentemente, non ha disponibilità del medesimo e non può esercirlo;

Tutto ciò premesso;

Valutato necessario procedere alla Modifica non Sostanziale d'ufficio dell'Autorizzazione Integrata Ambientale rilasciata all'Azienda KLK Temix S.p.A. per l'installazione IPPC in oggetto;

Vista la L.R. n° 13/15 che ha assegnato le funzioni in materia di autorizzazioni ad ARPAE - Agenzia Regionale per la Prevenzione, l'Ambiente e l'Energia dell'Emilia-Romagna;

Rilevato che il presente atto è di esclusiva discrezionalità tecnica;

¹ Come modificato e integrato dal D.Lgs. n. 128/2010 e dal D.Lgs. n. 46/2014;

² Che ha modificato e integrato la L.R. n. 21/04;

³ Atto rilasciato dalla Provincia di Bologna con P.G. n° 120551 del 04/08/2014, successivamente modificato e integrato con atti della Città Metropolitana di Bologna P.G. n° 3370 del 15/01/2015, P.G. n° 92712 del 21/07/2015 e con atti di ARPAE DET-AMB-2016-2270 del 13/07/2016, DET-AMB-2017-556 del 07/02/2017, DET-AMB-2017-3856 del 21/07/2017, DET-AMB-2019-3214 del 04/07/2019, DET-AMB-2024-5211 del 24/09/2024, DET-AMB-2025-936 del 14/02/2025, DET-AMB-2025-3478 del 17/06/2025 e DET-AMB-2025-4631 del 08/08/2025;

⁴ Rapporto ispettivo per l'anno 2025 assunto agli atti con PG/2025/97595 del 27/05/2025;

⁵ Assunta agli atti con PG/2025/192657 del 30/10/2025;

Determina

- 1. la Modifica dell'Autorizzazione Integrata Ambientale**³ rilasciata all'Azienda KLK Temix S.p.A per l'esercizio dell'installazione IPPC di produzione di acidi grassi, glicerina e derivati (di cui al punto 4.1b) all'Allegato VIII, alla Parte II, del D. Lgs. n°152/06), situata in Comune di Calderara di Reno (BO), in Via Garibaldi n. 10, stabilendo quanto segue:
 - al paragrafo **D.2.7 EMISSIONI IN ATMOSFERA punto 1.** e al paragrafo **D.3.4 MONITORAGGIO E CONTROLLO DELLE EMISSIONI IN ATMOSFERA, tabella 6,** per l'emissione **E7 - Biofiltro**, il parametro "Sostanze Organiche Volatili" **debba essere sostituito con "Composti Organici Volatili (espressi come COT)"** mantenendo invece inalterati i limiti emissivi.
- 2. che resti invariata** ogni altra prescrizione portata a carico dell'Azienda KLK Temix S.p.A. con la citata Autorizzazione Integrata Ambientale per l'installazione IPPC in oggetto rilasciata dalla Provincia di Bologna con atto P.G. n° 120551 del 04/08/2014 e s.m.i.;
- 3. di comunicare che,** avverso il presente provvedimento può essere presentato ricorso giurisdizionale al Tribunale Amministrativo Regionale entro 60 giorni o, in alternativa, un ricorso straordinario al Capo dello Stato nel termine di 120 giorni, che decorrono, per la ditta autorizzata, dalla data di ricevimento dell'atto e per gli altri interessati, dall'avvenuta pubblicazione sul sito web di ARPAE (www.arpae.it – Amministrazione Trasparente-Provvedimenti).

Area Autorizzazioni e Concessioni Metropolitana
Incarico di funzione Autorizzazioni Complesse e Valutazioni Ambientali⁶
Paola Cavazzi
(lettera firmata digitalmente)⁷

⁶ D.D.G. n. 26/2024 del 13/03/2024 "Direzione Generale. Revisione incarichi di funzione in Arpae Emilia-Romagna (2024-2028) conferiti con DET-2024-406 del 29/05/2024";

⁷ Documento prodotto e conservato in originale informatico e firmato digitalmente ai sensi dell'art. 20 del "Codice dell'Amministrazione Digitale" nella data risultante dai dati della sottoscrizione digitale. L'eventuale stampa del documento costituisce copia analogica sottoscritta con firma a mezzo stampa ai sensi dell'art. 3 del D.Lgs. 39/1993 e l'art. 3 bis del "Codice dell'Amministrazione Digitale".

SI ATTESTA CHE IL PRESENTE DOCUMENTO È COPIA CONFORME DELL'ATTO ORIGINALE FIRMATO DIGITALMENTE.